

**Aufbauanleitung**  
**Assembly plan**  
**Instructions de montage**  
**Instrucciones de montaje**  
**Istruzioni di montaggio**  
**Montagevoorschrift**



Serien Nr.  
Serial No.  
No. série  
Serie No.  
No. serie  
Seriennummer

**Standregal 'Natura' breit**

Standing shelf 'Natura' wide • Étagère bibliothèque 'Natura' large •  
Estanteria 'Natura' ancha • Scaffale 'Natura' largo • Open kast 'Natura' breed



ohne Dekoration  
without decoration  
sans décoration  
sin decoración  
senza decorazione  
zonder decoratie

**Art.-Nr. • Item No. • N° d'art. 18 21 74 B**

Massiv: Buche, geölt mit Hartöl auf Leinsamenöl-Basis • Solid wood: Beech, oiled with linseed-based hard oil • Massif: Hêtre, traité à l'huile dure de lin • Macizo: Haya, engrasado con aceite duro a base de aceite de linaza • Legno massello: Faggio, oliato con olio duro su base di olio di semi di lino • Massief: Beuken, geolied met olie op basis van lijnzaadolie

# WICHTIG - SORGFÄLTIG LESEN! - FÜR SPÄTERE VERWENDUNG AUFBEWAHREN

**D** Sehr geehrte Kunden!

Wir freuen uns, dass Sie sich für diesen hochwertigen Artikel aus massivem Holz entschieden haben. Wir von Pinolino haben diesen Artikel mit großer Sorgfalt hergestellt. Dabei haben wir ausschließlich europäische Hölzer aus gesicherten Beständen verarbeitet. Die von uns verwendeten Lacke, Öle, Leime und Stoffe sind umweltschonend und entsprechen den strengen Auflagen der Europäischen Sicherheitsnormen.

Um Ihnen unnötige Mühen zu ersparen, lesen Sie zunächst die Aufbauanleitung sorgfältig durch. Kontrollieren Sie die Vollständigkeit der mitgelieferten Teile und sehen Sie sich die Abbildungen genau an, bevor Sie mit der Montage beginnen. Bei unsachgemäßer Bedienung oder Montage und insbesondere bei Veränderungen der Konstruktion erlischt der Garantieanspruch.

## **Sicherheitshinweis:**

Bitte überzeugen Sie sich regelmäßig vom festen Sitz aller Schrauben. Bitte stellen Sie das Standregal so auf, dass er direkt an der Wand steht.

Bitte benutzen Sie für die Montage den beiliegenden Inbusschlüssel und einen Schraubenzieher. Um Beschädigungen am Produkt zu vermeiden, darf zum Anschrauben der Beschläge kein Akkuschrauber verwendet werden.

## **Achtung:**

Denken Sie an das Risiko von offenem Feuer und anderen starken Hitzequellen, wie elektrische Heizstrahler, gasbeheizte Öfen usw. in der unmittelbaren Umgebung des Standregals.

Kunststoffbeutel und etwaige Kunststoffelemente / Verpackungen sind sofort zu entfernen oder für Kinder unzugänglich aufzubewahren.

Heben Sie die Aufbauanleitung und den Inbusschlüssel für eine spätere Demontage bzw. Montage gut auf.

## **Beachten Sie bitte:**

Nur original Zubehör- und Ersatzteile vom Hersteller oder Lieferanten verwenden.

## **Montagehinweise:**

Bitte achten Sie bei der Montage der Bauteile auf eine gerade, ebene Fläche. Stellen Sie sicher, dass der Artikel nicht schief steht. Zur Schonung des Artikels und Ihrer Fußböden empfehlen wir zur Montage die Umverpackung als Unterlage zu verwenden.

## **Pflege:**

Mit einem weichen, leicht angefeuchtetem Tuch abwischen. Näheres dazu finden Sie auch unter [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de).

## **Was Sie sonst noch wissen sollten:**

Das Standregal ist aus massivem Holz gefertigt. Holz ist ein Naturprodukt. Unregelmäßigkeiten in Struktur und Farbe sind typische Merkmale dieses Naturmaterials. Sie begründen daher keinen Mangel.

Bei der Herstellung unserer Möbel und Spielwaren werden ausschließlich Öle, Lacke und Lasuren verarbeitet, die gesundheitlich unbedenklich und speziell für Kindermöbel geeignet sind. Manchmal kann es produktionsbedingt zu Geruchsentwicklungen durch die fabrikneuen Möbel kommen. In diesem Falle empfehlen wir dieser ungefährlichen Geruchsbelästigung durch mehrmaliges Stoßlüften entgegen zu wirken.

## **Im Servicefall:**

Sollte es trotz ständiger Produktionsüberwachung zu einem Mangel kommen, so kreuzen Sie das entsprechende Bauteil auf dieser Aufbauanleitung bitte deutlich an. Drucken Sie sich von unserer Webseite, [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de), das Servicefall-Kontaktformular aus. Beschreiben Sie kurz den Fehler bzw. das Problem. Senden Sie die vollständige Aufbauanleitung, die Kopie des Kaufbelegs, sowie das ausgefüllte Kontaktformular-Servicefall mit Angabe der Seriennummer (diese finden Sie auf dem Karton, auf der Aufbauanleitung und am Artikel) an unsere unten genannte Adresse.

**OHNE RÜCKSENDUNG DIESER AUFBAUANLEITUNG UND DES KAUFBELEGS  
ERFOLGT KEINE ANERKENNUNG EINER EVENTUELLEN REKLAMATION.**

**WITHOUT RECONSIGNMENT OF THIS ASSEMBLY PLAN AND OF THE RECEIPT,  
POSSIBLE COMPLAINTS WILL NOT BE TAKEN INTO CONSIDERATION.**

**SANS CES INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET UNE COPIE DE LA FACTURE OU DE LA  
QUITTANCE  
D'ACHAT UNE ÉVENTUELLE RÉCLAMATION NE SERA PAS PRISE EN  
CONSIDÉRATION.**

**SIN VUELTA DE LA PRESENTE INSTRUCCIÓN DE MONTAJE Y DEL RECIBO  
UNA POSIBLE QUEJA NO SIGUE SER TENIDA EN CUENTA.**

**SENZA LA RICONSEGNA DEL PRESENTE LIBRETTO DI ISTRUZIONI E DELLA  
FATTURA, GLI EVENTUALI RECLAMI NON SARANO PRESI IN CONSIDERAZIONE.**

**ZONDER TERUGGAVE VAN DEZE MONTAGEAANWIJZING EN VAN DE KWITANTIE  
ZAL EEN EVENTUELE KLACHT NIET IN BEHANDELING WORDEN GENOMEN.**

Nun wünschen wir Ihnen viel Freude mit Ihrem Pinolino-Standregal • We wish you much joy with your Pinolino standing shelf  
• Nous vous souhaitons de profiter au mieux de votre acquisition • Deseamos a gozarse de artículo Pinolino • Vi auguriamo  
di godervi in pieno il prodotto Pinolino • Wij hopen dat u geniet van uw Pinolino produkt

Hergestellt von • Manufactured by •  
Fabriqué par • Producido por •  
Prodotto da • Vervaardigd door:

**Pinolino**  
Kinderträume GmbH  
Sprakeler Str. 397  
D-48159 Münster  
Fax +49-(0)251-23929-88  
service@pinolino.de  
www.pinolino.de



# IMPORTANT - PLEASE READ CAREFULLY! - KEEP FOR FUTURE REFERENCE



Dear clients,

We are glad that you have chosen this premium product made of solid wood. We, the Pinolino staff, have manufactured this item with greatest care. In doing so, we have exclusively used European timbers from certified forest stands. The lacquers, oils, glues and fabrics that were used are eco-friendly and comply with the strict European safety standards.

To spare you unnecessary effort, carefully read the assembly instructions first. Check whether you have all the parts and study the illustrations carefully before you start the assembly. Improper handling or assembly and especially construction alterations will void all warranty claims.

## **Safety requirements:**

Please check regularly that the screws are well tightened. Please set up the standing shelf so that it is standing against the wall.

Please use only the enclosed hex key and a screwdriver for the assembly.

To avoid damaging the product, do not use an electric screwdriver for tightening the screws!

## **Warning!**

Take into consideration the risks of open fires and other strong heat sources e.g. electric heaters, gas stoves etc. in the close proximity of the standing shelf.

Synthetic bags or other synthetic elements / wrappings should be immediately removed or kept out of the reach of children.

Keep the assembly plan and the hex key for future disassembly or assembly.

## **Please note:**

Use only original accessories and spare parts from the producer or from the providers.

## **Assembly instructions:**

Please set the parts on an even, flat surface. Make sure that the article isn't inclined. We recommend using the article's packaging as underlay in order to protect it and its bottom side.

## **Maintenance:**

Wipe with a slightly wet soft material. Also find details on [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de).

## **What else you should know:**

The standing shelf is made of solid wood. Wood is a natural product; irregularities in structure and colour are typical features of this natural product and will thus not constitute a flaw.

In producing our furniture and toys we only use oils, varnishes and glazes that do not pose a health hazard and are appropriate for children's furniture. As a result of the production process, new furniture can sometimes retain a specific odor. To counter this harmless inconvenience we recommend repeated venting.

## **For service cases:**

If, despite constant supervision of the production process, a flaw should turn up, please mark the respective part clearly in this assembly plan. Print the Customer Service contact form from our website, [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de). Shortly describe the flaw or the problem. Send the complete assembly plan, a copy of the receipt and the Customer Service contact form, which you have filled in, with the specification of the serial number (it can be found on the packaging, on the assembly instructions and on the article), to our address below.

# IMPORTANT-LIRE ATTENTIVEMENT! A GARDER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE

**F** Chers clients,

Nous vous remercions pour avoir acheté cet article de haute qualité en bois massif. Nous avons produit cet article avec le plus grand soin. On n'utilise que du bois provenant de forêts exclusivement européennes et contrôlées comme étant durablement gérées, où pour chaque arbre coupé, un arbre équivalent est planté. Les laques, les huiles, les adhésifs et les textiles utilisés sont écologiques et correspondent aux normes européennes de sécurité.

Pour vous épargner tout effort inutile nous vous recommandons de lire attentivement et intégralement ces instructions de montage. Assurez-vous de la présence dans le paquet de tous les composants listés ci-dessous, avant de commencer les opérations de montage. En cas de manipulation défectueuse, particulièrement dans les cas où les instructions de montage ne sont pas respectées, la garantie sera annulée.

## **Consignes de sécurité:**

Veuillez vous assurer régulièrement que toutes les vis sont bien serrées.

Veuillez installer l'étagère bibliothèque de manière à ce qu'elle soit en contact direct avec le mur.

Utiliser pour le montage la clé à six pans ci-inclus et un tournevis. Pour ne pas détériorer le produit, vous ne devez pas utiliser un tournevis électrique pour fixer les vis !

## **Attention:**

Pensez aux risques liés aux feux ouverts ou à d'autres sources de fortes chaleurs, comme les radiateurs électriques, les chauffages à gaz etc. à proximité immédiate de l'étagère bibliothèque.

Enlever le papier et le plastique d'emballage et mettez-les immédiatement hors de la portée des enfants !

Veuillez conserver soigneusement le manuel de montage et la clé à six pans pour un montage ou un démontage ultérieur.

## **Attention:**

Utilisez seulement des accessoires et pièces originelles recommandées par le producteur ou fournisseur.

## **Indications de montage:**

Faites attention que le montage soit fait sur une surface plane. Assurez-vous que l'article ne penche pas.

Afin de protéger l'article et votre plancher, nous vous conseillons de utiliser l'emballage extérieur comme une sous-couche.

## **Entretien:**

Essuyer avec un chiffon doux, légèrement humide. Vous pouvez trouver plus de détails aussi sur [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de).

## **Autres choses que vous devez savoir:**

L'étagère bibliothèque est fabriquée en bois massif. Le bois est un produit naturel et les irrégularités de structure et de couleur sont des caractéristiques typiques de cette matière naturelle. Ainsi, celles-ci ne doivent pas être considérées comme défauts et ne constituent pas un motif permettant de justifier une réclamation.

Pour la fabrication de nos meubles et de nos jouets, nous utilisons exclusivement des vernis, des lasures et des huiles sans danger pour la santé et qui convient particulièrement pour meubles d'enfants. Parfois il se peut qu'en raison du mode de production les meubles neufs dégagent une odeur. En ce cas pour contrecarrer cette odeur inoffensive, nous vous conseillons d'aérer plusieurs fois la pièce.

## **Service:**

Si malgré une surveillance constante de nos produits, un défaut est constaté, veuillez cocher le composant concerné dans ce manuel de montage. Veuillez imprimer le formulaire de contact de notre site [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de). Décrivez brièvement le défaut ou bien la problème. Envoyez ces instructions de montage, une copie de la facture et aussi le formulaire Service complété avec le numéro de série (qui vous trouvez sur le carton, sur les instructions de montage et sur l'article même) à l'adresse indiquée ci-dessous.

# ¡IMPORTANTE - LEERSE ATENTAMENTE! - GUARDAR PARA UTILIZACIÓN POSTERIOR



Muy estimados clientes,

Nos proporciona sumo placer de haber elegido este artículo de calidad de madera maciza. Nosotros, el equipo Pinolino, lo hemos relizado con el más alto cuidado. Hemos utilizado solamente madera de arbolados europeos seguros. Los barnices, aceites, adhesivos y tejidos utilizados son ecológicos y corresponden con las normas estrictas de seguridad de la Unión Europea.

Para evitar el esfuerzo inútil, leen previo las instrucciones de montaje atentamente. Comprueben si fueron entregadas todas las piezas y estudien atentamente los imágenes antes de comenzar el montaje. El empleo no correspondiente, el montaje incorrecto y especialmente las modificaciones constructivas del artículo pueden tener como consecuencia la pérdida de la garantía.

## **Recomendación para seguridad:**

Les rogamos se aseguren a regularidad que los tornillos se encuentran apretados. Les rogamos de colocar el estante así que se apoyen directamente en la pared. Les rogamos de emplear en el montaje la llave hexagonal del bulto y también un destornillador. Para evitar el deterioro del producto no es permitido la utilización de un destornillador eléctrico para enchufe de campana concerniente el herraje.

## **Atención:**

Tengan en consideración el riesgo de una fuente de fuego abierto u otras fuentes poderosas de calor, como radiadores eléctricos, estufas a gas etc en acercamiento del artículo.

Las bolsas de plástico e otros elementos del material plástico/embalaje serán inmediatamente apartados o no siguen quedar en la mano de los niños.

Guardar a cuidado las instrucciones de montaje y llave hexagonal para desmontaje, el montaje posterior respectivamente.

## **Tengan en cuenta de las siguientes:**

Empleen solamente los accesorios y repuestos originales del productor o distribuidor.

## **Indicaciones para montaje:**

Asegúrense de que el montaje está efectuado sobre una superficie lisa e horizontal. El artículo no debe ser inclinado.

Para proteger el artículo y suelo de rascaduras les recomendamos a montar el artículo, empleando el embalaje como protección.

## **Mantenimiento:**

Se borra con un material suave, húmedo ligero. Uds pueden buscar detalles también en [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de).

## **Que necesitan Uds saber más:**

El artículo es ejecutado de la madera maciza. La madera es un producto natural, y las irregularidades de estructura y color son características para este material natural. Por eso, ellas no representan un defecto.

En la ejecución del mobiliario y nuestros juguetes se emplean exclusivamente aceites, barnices y rozas que no dañan a la salud y que son especialmente recomendados al mobiliario para niños. En los casos raras, por motivo del proceso de producción, el mueble nuevo puede emitir olores específicos. En los casos raras, por motivo del proceso de producción, pueden aparecer olores al mueble nuevo. Para apartar este olor otramente dicho inofensivo, recomendamos una ventilación reiterada.

## **Quejas:**

Si a pesar de la vigilancia continua del proceso de producción encuentran Uds un defecto, les rogamos de circuir en claro dicho elemento sobre la presente instrucción de montaje. Imprimen nuestro formulario de contacto para quejas de nuestro sitio, [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de). Describan en resumen el defecto o problema. Envien la instrucción de montaje, la copia del recibo así como el formulario de contacto para quejas llenado, en la dirección de más abajo.

# IMPORTANTE - LEGGERE ATTENTAMENTE! - CONSERVARE PER FUTURE UTILIZZAZIONI

**IT** Gentili clienti,

Complimenti per aver scelto questo prodotto di qualità, realizzato in legno massello. Noi, il personale della Pinolino, lo abbiamo creato con massima cura. Nel farlo, abbiamo utilizzato esclusivamente legnami europei forestali certificati. Le vernici, gli oli, le colle e i tessuti utilizzati sono ecologici e conformi alle severe norme di sicurezza dell'Unione Europea.

Per risparmiarvi fatica inutile, prima leggete attentamente le istruzioni di assemblaggio. Controllate se vi sono stati consegnati tutti i pezzi e studiate attentamente le illustrazioni prima di iniziare l'assemblaggio. L'uso inadeguato o l'assemblaggio errato e, in particolare, le alterazioni costruttive del prodotto dovute al montaggio possono portare alla decadenza della garanzia.

## **Requisiti di sicurezza:**

Assicurarsi regolarmente che tutte le viti siano ben serrate. Collocare la mensola in modo che sia appoggiata alla parete.

Per l'assemblaggio si prega di utilizzare solo la chiave a brugola fornita nel pacco e un cacciavite. Per evitare di danneggiare il prodotto, non utilizzare il cacciavite elettrico per serrare le viti.

## **Attenzione:**

Prendere in considerazione il rischio di una fonte di fuoco aperto o altre fonti di calore intenso, come riscaldatori elettrici, stufe a gas ecc. nelle vicinanze del prodotto.

I sacchetti in plastica o altri elementi in plastica / confezioni devono essere rimossi immediatamente e tenuti fuori dalla portata dei bambini!

Conservare con cura le istruzioni di assemblaggio e la chiave esagonale per un eventuale smontaggio, ossia futuro assemblaggio.

## **Si prega notare:**

Utilizzare soltanto accessori o pezzi di ricambio originali dal produttore o dal fornitore.

## **Indicazioni per l'assemblaggio:**

Assicurarsi che l'assemblaggio sia eseguito su una superficie liscia ed orizzontale. Il prodotto non deve essere inclinato.

Al fine di proteggere il prodotto ed il pavimento da graffi, consigliamo di utilizzare la confezione del prodotto durante l'assemblaggio, come sottofondo.

## **Manutenzione:**

Si pulisce con un panno morbido, leggermente umido. Per maggiori dettagli si veda anche [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de).

## **Che altro si deve sapere:**

Il prodotto è realizzato in legno massello. Il legno è un prodotto naturale, e le irregolarità di struttura e di colore sono caratteristiche tipiche di questo materiale naturale; pertanto esse non dovrebbero essere considerate dei difetti.

Per la fabbricazione dei nostri mobili e giocattoli utilizziamo soltanto oli, vernici e coloranti che non rappresentano un pericolo per la salute e sono raccomandati per i mobili per bambini. Raramente, a seguito del processo di produzione, i mobili nuovi possono avere un odore specifico. Raramente, a seguito del processo di produzione, possono comparire odori ai mobili nuovi. Per contrastare questi odori d'altronde innocui, vi consigliamo di ventilare ripetutamente la stanza.

## **Servizio:**

Se, nonostante la costante sorveglianza del processo di produzione, un difetto dovesse rilevarsi, si prega di indicare il rispettivo componente in modo chiaro nel presente libretto di istruzioni. Stampare il modulo di contatto del Servizio Clienti dal nostro sito web, [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de). Descrivere in modo breve il difetto o il problema. Inviare il libretto di istruzioni completo, una copia della fattura e il modulo di contatto del Servizio Clienti che avete precedentemente compilato, indicando anche il numero di serie (si trova sulla confezione, sulle istruzioni di montaggio e sul prodotto stesso), al nostro indirizzo indicato sotto.

# BELANGRIJK - ZORGVULDIG LEZEN! VOOR LATERE RAADPLEGING BEWAREN

**NL** Geachte klanten,

Wij verheugen ons erop dat u voor dit kwaliteitsproduct van massief hout heeft gekozen. Wij, de Pinolino-team hebben dit artikel zorgvuldig gemaakt. Wij hebben uitsluitend hout van veilige Europese arboreta. De gebruikte lakken, oliën, lijmen en stoffen zijn milieuvriendelijk en voldoen aan de strenge veiligheidsnormen van de Europese Unie.

Om onnodige inspanning te besparen, leest u eerst zorgvuldig de montageaanwijzing. Controleer eerst dat alle onderdelen geleverd zijn en kijk zorgvuldig naar de beelden voordat u de montage begint. Oneigenlijk gebruik, onjuiste montage en vooral veranderingen in de samenstelling van het artikel kunnen het verval van de garantie als gevolg hebben.

## **Veiligheidsaanwijzing:**

Zorg regelmatig ervoor dat de schroeven vast zitten. Plaats de rek zodat het direkt tegen de wand aan komt te staan. Gebruik voor de montage de inbussleutel in de doos en een schroef. Om de beschadiging van het produkt te vermijden is het gebruik van een elektrische schroef niet toegestaan.

## **Let op:**

Zorg ervoor dat het artikel niet in de nabijheid van open vuur of sterke warmtebronnen, zoals elektrische verwarmingstoestel, gaskachel geplaatst is!

De plastic zakken en andere kunststof elementen/ verpakkingen onmiddellijk verwijderen of buiten bereik van de kinderen brengen. De montageaanwijzing en de inbussleutel zorgvuldig bewaren voor een latere demontage, respectievelijk montage.

## **Houdt u rekening met de volgende:**

Alleen originele onderdelen en toebehoren van de producent of leverancier gebruiken.

## **Montagetips:**

Zorgt u ervoor dat de montage op een vlakke, waterpas vloer wordt gedaan. Het artikel moet niet scheef staan.

Ter bescherming van het artikel en van uw vloeren tegen krassen, raden wij u aan om bij de montage de verpakking ter bescherming te gebruiken.

## **Onderhoud:**

Met een zachte, licht bevochtigde doek schoonmaken. Nadere informatie kunt u ook op [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de) vinden.

## **Wat moet u nog weten:**

Het artikel is van massief hout gemaakt. Het hout is een natuurproduct en onregelmatigheden in de structuur en kleur zijn kenmerkend voor dit natuurmateriaal.

Dit is dus geen tekortkoming. Bij de verwaardiging van onze meubelen en speelgoed worden uitsluitend oliën en lakken gebruikt die niet schadelijk voor de gezondheid zijn. In zeldzame gevallen, kan het gebeuren dat nieuwe meubels vanwege het productieproces bepaalde geuren hebben. Om dit eigenlijk onschadelijke geur te verwijderen raden wij een herhaalde uitluchting aan.

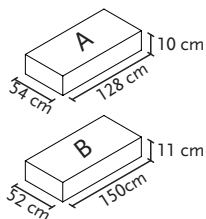
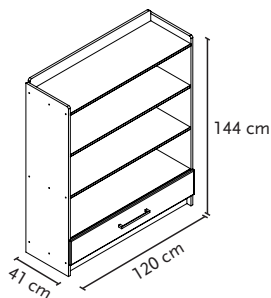
## **Klachten:**

Indien, ondanks een voortdurende toezicht van het productieproces, u een fout mocht ontdekken, kruis dan het desbetreffende element duidelijk op deze montageaanwijzing aan. Print het klachtenformulier uit en stuur het aan onze website [www.pinolino.de](http://www.pinolino.de). Omschrijft u in het kort de fout of het probleem. Verstuur de montageaanwijzing samen met een kopie van de kwitantie en het klachtenformulier naar het ondervermelde adres.



**Produktspezifikationen • Product specifications • Spécifications du produit • Especificaciones del producto • Specificazioni del prodotto • Productspecificaties**

Artikelmaß • Product size • Dimensions de l'article • Mediciones • Karton • Pack • Carton • Embalaje • Confezione • Verpakking product • Dimensioni del prodotto • Artikelafmetingen



Gewicht • Weight • Poids • Peso • Peso • Gewicht  
Karton A • Pack A • Carton A • Bulto A • Pacco A • Doos A: 33 kg  
Karton B • Pack B • Carton B • Bulto B • Pacco B • Doos B: 40 kg

**Weitere Artikel aus diesem Programm • Other products from this program • Autres articles de cette collection • Otros productos de este programa • Altri prodotti della presente collezione • Andere artikels in dit programma**



Kinderbett • Cot bed • Lit de bébé évolutif • Cuna • Lettino • Babybed 11 21 74

Wickelkommode • Changing unit wide • Commode à langer large • Cómoda de fajar ancha • Fasciatoio grande • Babycommode breed 13 21 74 B

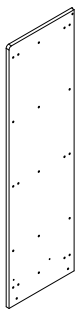
Wickelkommode extrabreit • Changing unit extra wide • Commode à langer extra large • Cómoda de fajar extra ancha • Fasciatoio extra grande • Babycommode extra breed 13 21 74 X

Kleiderschrank • Wardrobe • Armoire • Armario • Guardaroba • Kast 14 21 74

Kleiderschrank groß • Wardrobe large • Armoire grande • Armario grande • Guardaroba grande • Kast groot 14 21 74 G

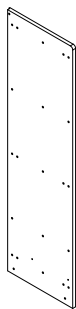
Standregal • Standing shelf • Etagère bibliothèque • Estantería • Scaffale • Open kast 18 21 74 B

Truhe • Toy chest • Coffre à jouets • Caja de juguetes • Scatola dei giocattoli • Doos met speelgoed 21 21 74



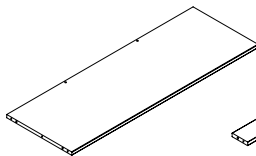
**1 x BL**

Seitenteil links  
Left side panel  
Panneau latéral gauche  
Parte lateral izquierda  
Parte laterale sinistra  
Zijkant links



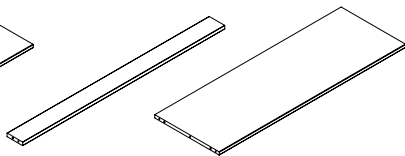
**1 x BR**

Seitenteil rechts  
Right side panel  
Panneau latéral droite  
Parte lateral derecha  
Parte laterale destra  
Zijkant rechts



**1 x G**

Platte oben  
Upper panel  
Planche supérieure  
Placa superior  
Parte superiore  
Boven plank

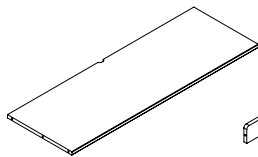


**2 x KU1**

Leiste unten  
Lower slat  
Latte inférieure  
Listón inferior  
Asse inferiore  
Ondertengel

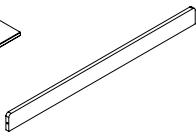
**1 x M1**

Boden fest  
Fixed shelf  
Étagère fixe  
Estante fijo  
Ripiano fisso  
Vaste plank



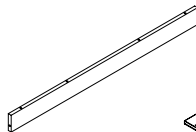
**2 x M2**

Boden fest  
Fixed shelf  
Étagère fixe  
Estante fijo  
Ripiano fisso  
Vaste plank



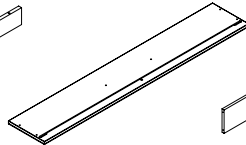
**1 x KO**

Leiste oben  
Upper slat  
Latte supérieure  
Listón superior  
Asse superiore  
Boventengel



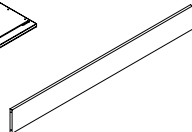
**2 x KU**

Leiste unten  
Lower slat  
Latte inférieure  
Listón inferior  
Asse inferiore  
Ondertengel



**1 x SV**

Schubkastenfront  
Front drawer panel  
Front du tiroir  
Frente cajón  
Frontalino cassetto  
Voorkant la



**1 x SH**

Schubkastenrückwand  
Back drawer panel  
Panneau arrière du tiroir  
Detrás cajón  
Parte posteriore cassetto  
Achterkant la



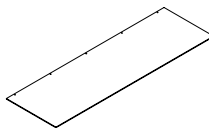
**1 x SL**

Schubkastenseitenteil links  
Left side panel for drawer  
Latérale du tiroir gauche  
Parte lateral cajón izquierda  
Parte laterale cassetto sinistra  
Zijkant la links



**1 x SR**

Schubkastenseitenteil rechts  
Right side panel for drawer  
Latérale du tiroir droite  
Parte lateral cajón derecha  
Parte laterale cassetto destra  
Zijkant la rechts



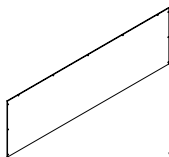
**1 x SB**

Schubkastenboden  
Drawer bottom  
Fond du tiroir  
Fondo cajón  
Base cassetto  
Ladebodern



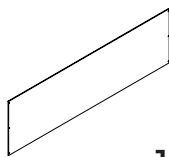
**1 x KS**

Leiste unten Schubkasten  
Drawer bottom slat  
Latte inférieure intermédiaire tiroir  
Listón entibación cajón  
Asse di sostegno cassetto  
Tengel onder de lade



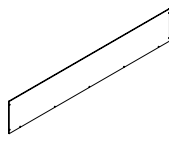
**1 x IO**

Rückwand oben  
Upper back panel  
Panneau arrière supérieure  
Panel detrás arriba  
Pannelo posteriore superiore  
Achterwand boven



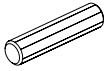
**2 x IM**

Rückwand mittig  
Intermediary back panel  
Panneau arrière intermédiaire  
Panel detrás media  
Pannelo posteriore centrale  
Achterwand midden

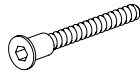


**1 x IU**

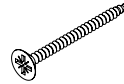
Rückwand unten  
Lower back panel  
Panneau arrière inférieure  
Panel detrás abajo  
Pannelo posteriore inferiore  
Achterwand onder



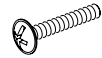
**41 x** WDH 8/30  
Holzdübel  
Dowel  
Cheville en bois  
Tapón  
Tassello in legno  
Tap



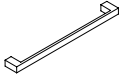
**16 x** VES 7/50  
Möbelschraube  
Furniture screw  
Vis de meuble  
Tornillo de muebles  
Vite per mobili  
Meubelschroef



**5 x** VS 4/40  
Holzschraube  
Wood screw  
Vis panneaux  
Tornillo para madera  
Vite per legno  
Houtschroef



**2 x** VM 4/27  
Griffschraube  
Metric screw  
Vis à tête fraisée bombée  
Tornillo para mango  
Vite per maniglia  
Schroef voor de handvat



**1 x** HK  
Griff  
Handle  
Poignée  
Mango  
Maniglia  
Handvat



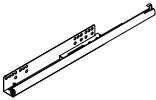
**51 x** VR 4/17  
Holzschraube für Rückwand  
Wood screw for back panel  
Vis panneaux pour panneau arrière  
Tornillo para madera de panel detrás  
Vite per legno per parete posteriore  
Houtschroef voor achterwand



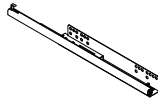
**4 x** WE 15  
Exzenter  
Eccentric cam  
Boîtier de ferrure  
Excéntrico  
Eccentrico  
Excentriek



**4 x** WBC  
Exzenterstift  
Eccentric rod  
Goujon d'assemblage  
Barra excéntrica  
Perno eccentrico  
Excentriek pin



**1 x** WSD-L  
Führung links  
Left drawer slide  
Coulisse pour tiroir gauche  
Corredera izquierda  
Guida sinistra  
Geleider links



**1 x** WSD-R  
Führung rechts  
Right drawer slide  
Coulisse pour tiroir droite  
Corredera derecha  
Guida destra  
Geleider rechts



**4 x** VCS 6,2/9  
Euroschraube  
Euro-screw  
Vis Euro  
Tornillo euro  
Vite euro  
Euroschroef



**2 x** VS 3,5/16  
Holzschraube  
Wood screw  
Vis panneaux  
Tornillo para madera  
Vite per legno  
Houtschroef



**1 x** WI 4  
Inbusschlüssel  
Hex key  
Clé à six pans  
Llave hexagonal  
Chiave a brugola  
Inbussleutel

**Zusätzlich benötigtes Werkzeug • Additional necessary tools • Des outils supplémentaires • Otras herramientas necesarias • Altri utensili necessari • Andere benodigde werktuigen**



**Aufbaupersonen • Persons needed for assembly • Personnes nécessaires au montage • Personas necesarias para montaje • Numero di persone occorrenti per il montaggio • Aantal personen voor de montage**

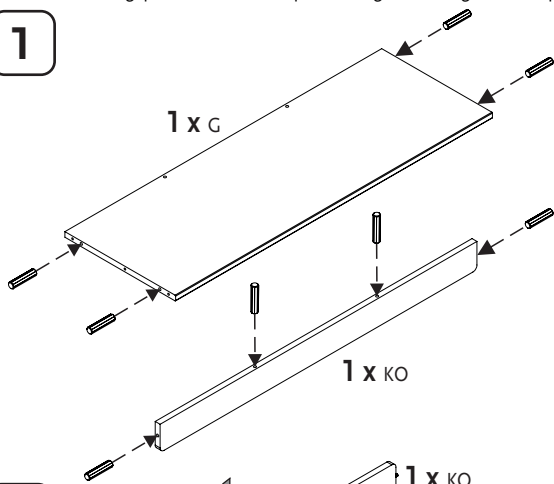


Die Montage muss unbedingt von 2 Erwachsenen durchgeführt werden!  
The assembly must necessarily be carried out by 2 adults!  
Le montage doit être réalisé par 2 adultes!  
¡El montaje va de ser realizado imprescindible por 2 adultos!  
L'assemblaggio dovrà essere eseguito per forza da 2 persone adulte!  
De montage moet noodzakelijkerwijs door 2 volwassenen worden uitgevoerd!

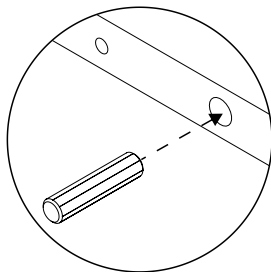
**!** • Bitte bauen Sie den Artikel nummerisch, nach Reihenfolge auf. Bitte Dübel in das richtige Loch einstecken! Beachten Sie bitte, dass alle Dübel bis zum Anschlag zuerst in das tiefere Loch einzutreiben sind.

- Please set up the article in numerical order. Please, insert the dowels in the correct position! Please note that all dowels should be at first advanced in the deeper hole up to marking.
- Veuillez monter l'article en tenant compte de l'ordre numérique des composants. Assurez-vous que les chevilles en bois sont introduites dans les trous indiqués! Faites attention que tous les goujons en bois sont introduits jusqu'au fond, dans les trous les plus profonds.
- Les rogamos de montar el artículo en orden numérico. ¡Les rogamos de introducir los tapones en los agujeros correctos! Atención, deben tomar en cuenta el hecho que todos los tapones necesitan ser introducidos completamente en orificio, sobre la profundidad entera del mismo.
- Vi chiediamo gentilmente di montare l'articolo in ordine numerica. Siete pregati di inserire i tasselli in legno nei fori adatti! Attenzione, dovete tener conto che tutti i tappi devono essere inseriti nel foro, per tutta la sua profondità.
- U wordt verzocht om het artikel in de volgorde van de nummers te monteren. Steekt u de tappen in de gepaste gaten! Let op: alle verbindingspennen dienen compleet in de gat worden gestoken, op de gehele lengte van de gat.

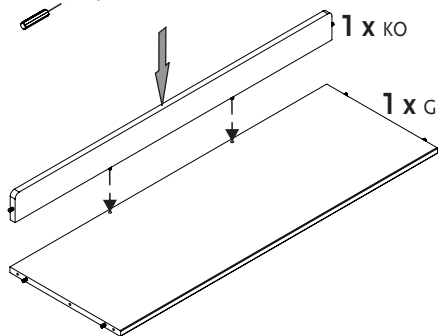
**1**



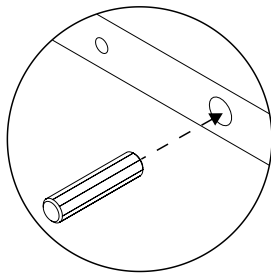
**8 x** WDH 8/30



**2**

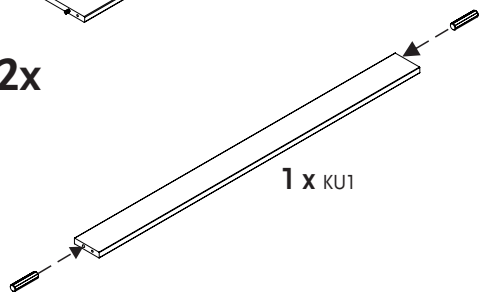


**2 x** WDH 8/30



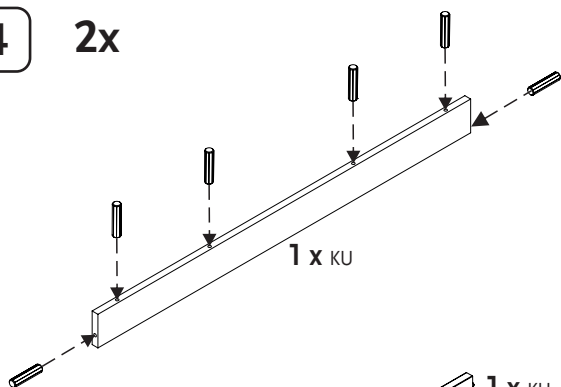
**3**

**2x**

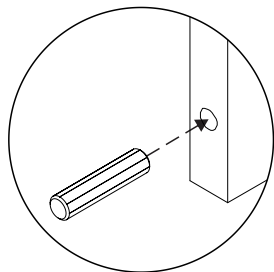


4

2x

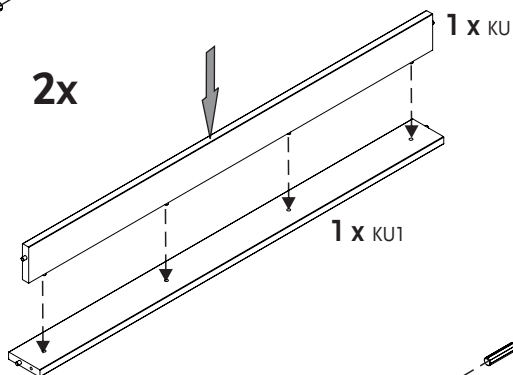


6 x WDH 8/30

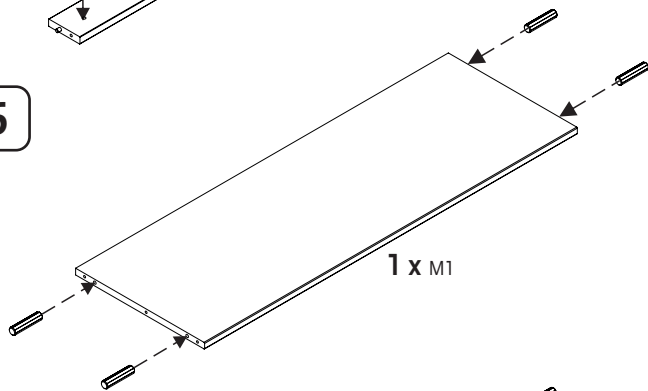


5

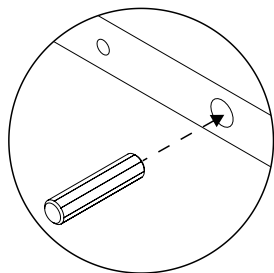
2x



6

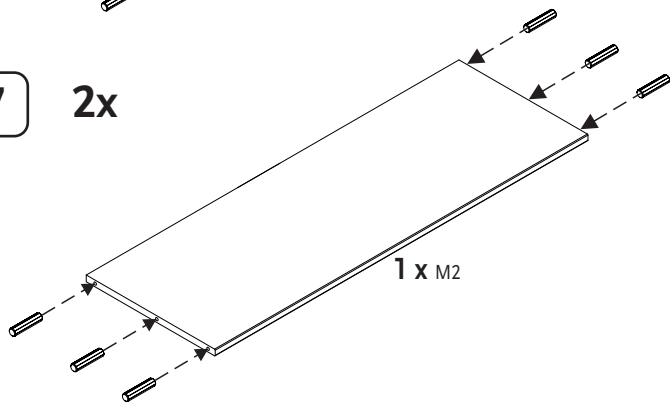


4 x WDH 8/30

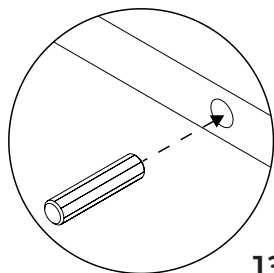


7

2x

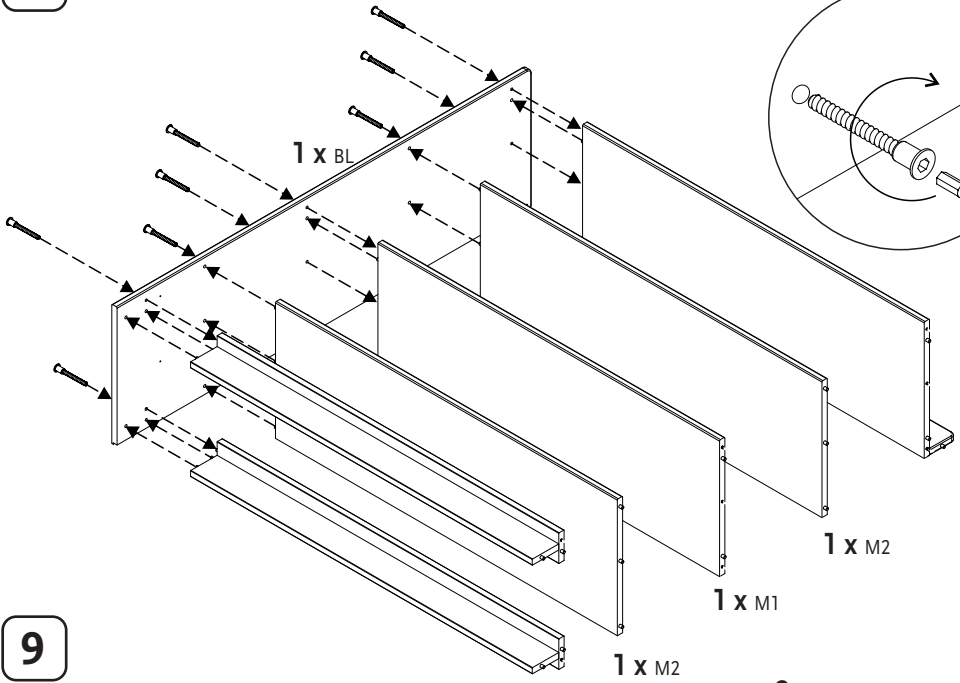


6 x WDH 8/30



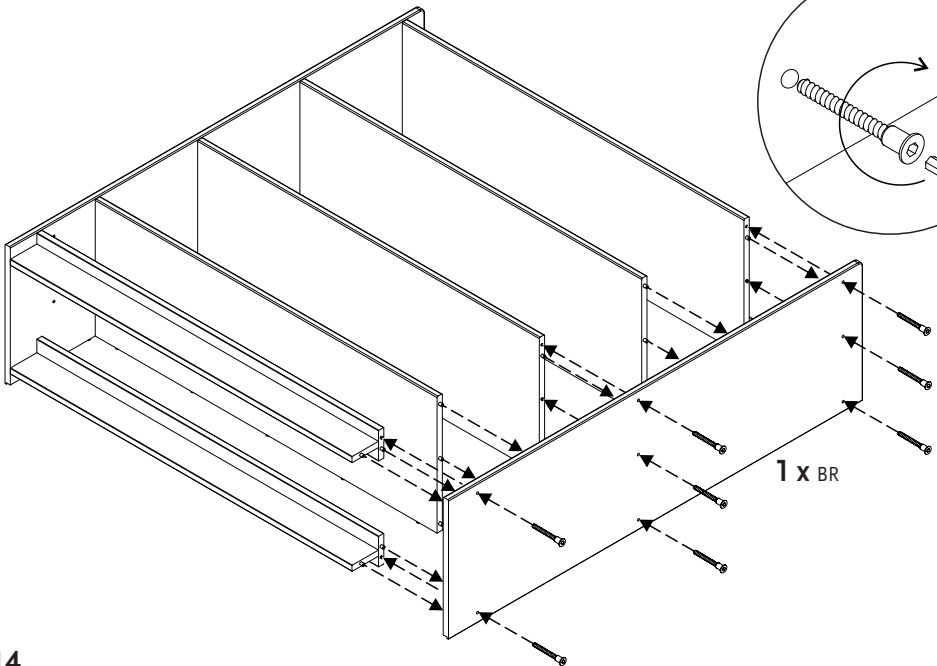
8

8 x VES 7/50

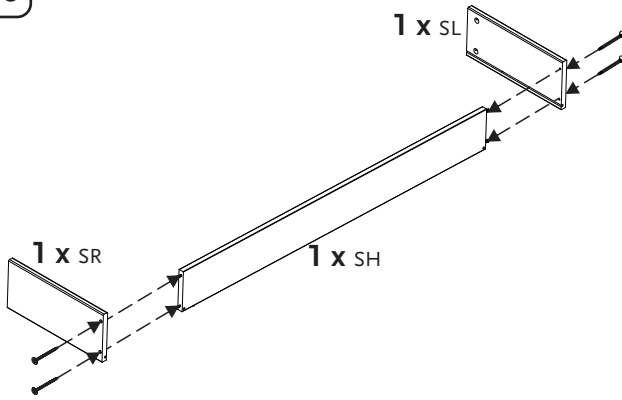


9

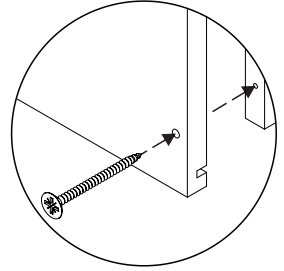
8 x VES 7/50



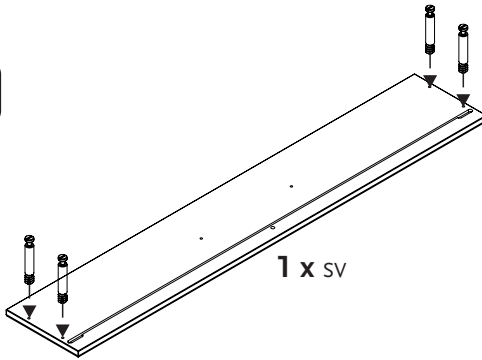
10



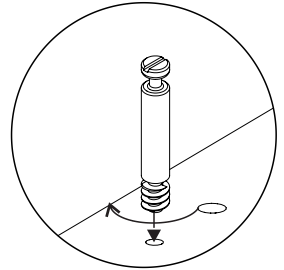
4 x VS 4/40



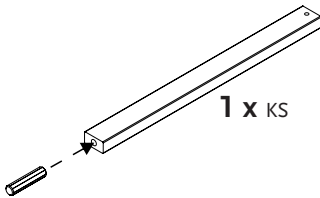
11



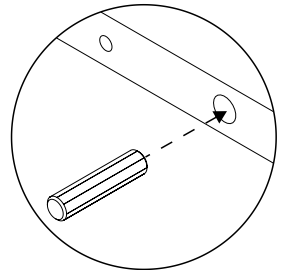
4 x WBC



12



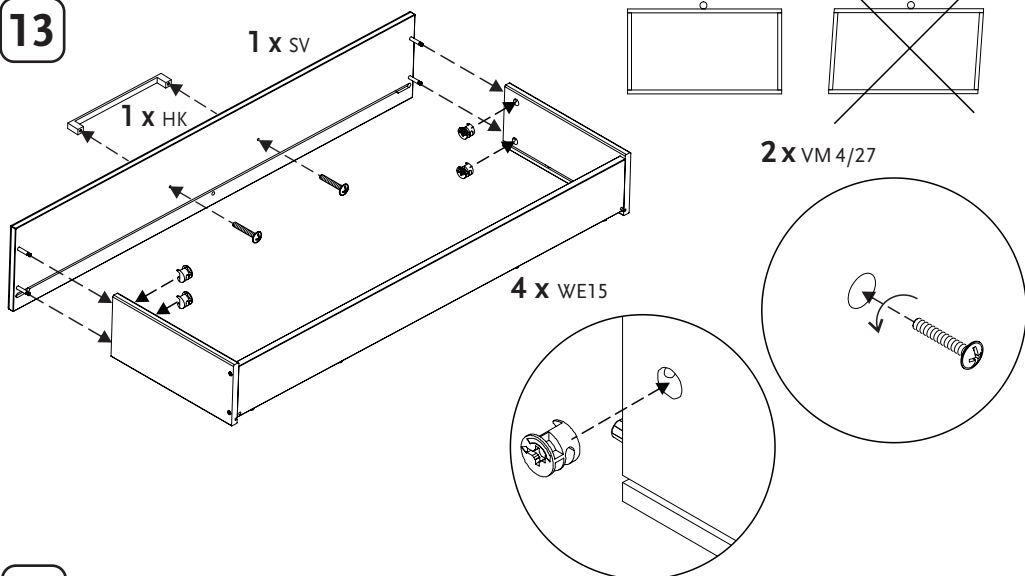
1 x WDH 8/30



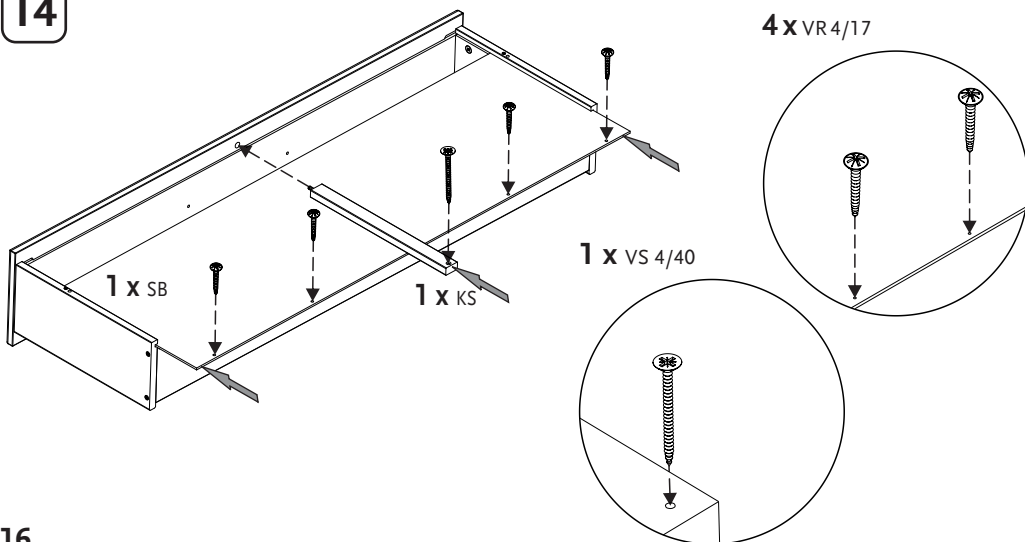
! • Verbinden Sie die Schubkastenteile zunächst nur lose miteinander. Ziehen Sie die Schrauben erst fest, nachdem Sie sich davon überzeugt haben, dass die Schubkastenseiten im rechten Winkel montiert sind.

- First, connect the drawer parts loosely. Tighten the screws only after having convinced yourself that the drawer sides are in a right angle.
- Pendant l'assemblage du tiroir, les vis doivent être un peu lâches. Visser fortement les pièces seulement après vous avoir convaincu que les panneaux de côté sont installés à angle droit.
- Ensamben las piezas del cajón ligero. Aprieten los tornillos sólo después de que se han asegurado Uds que las piezas del cajón se encuentran montadas en ángulo derecho.
- Collegare i pezzi del cassetto senza serrarli. Serrare le viti soltanto dopo che vi assicurati che i pezzi del cassetto siano assemblati in angolo retto.
- De onderdelen van de losse la verbinden. Maak de schroeven vast nadat u gecheckt heeft dat de onderdelen van de la in een rechte hoek gemonteerd zijn.

13

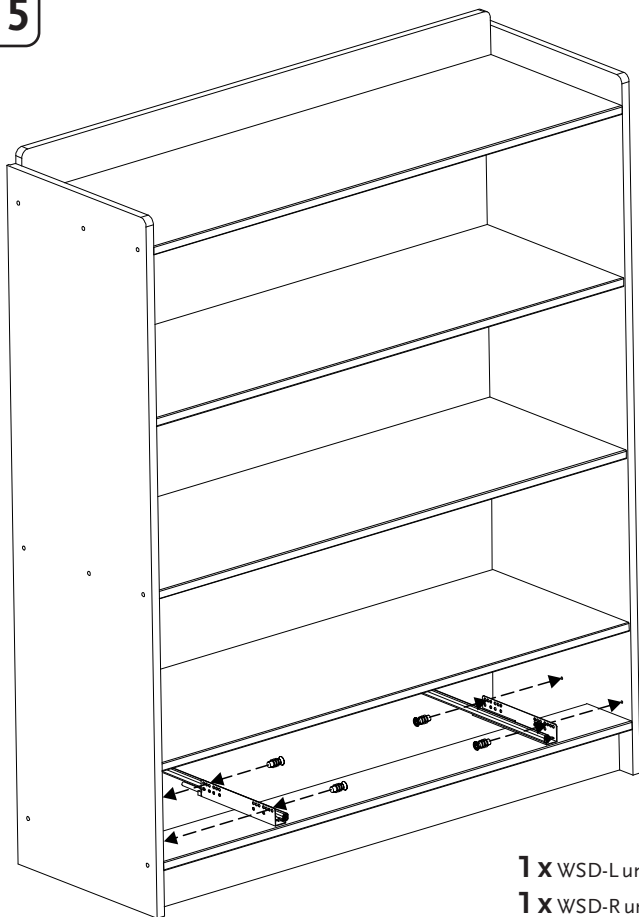


14





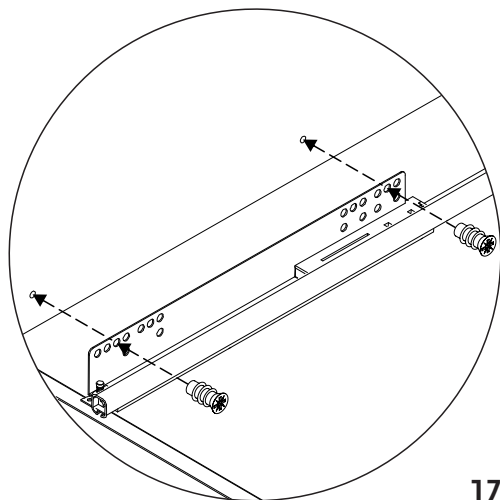
15

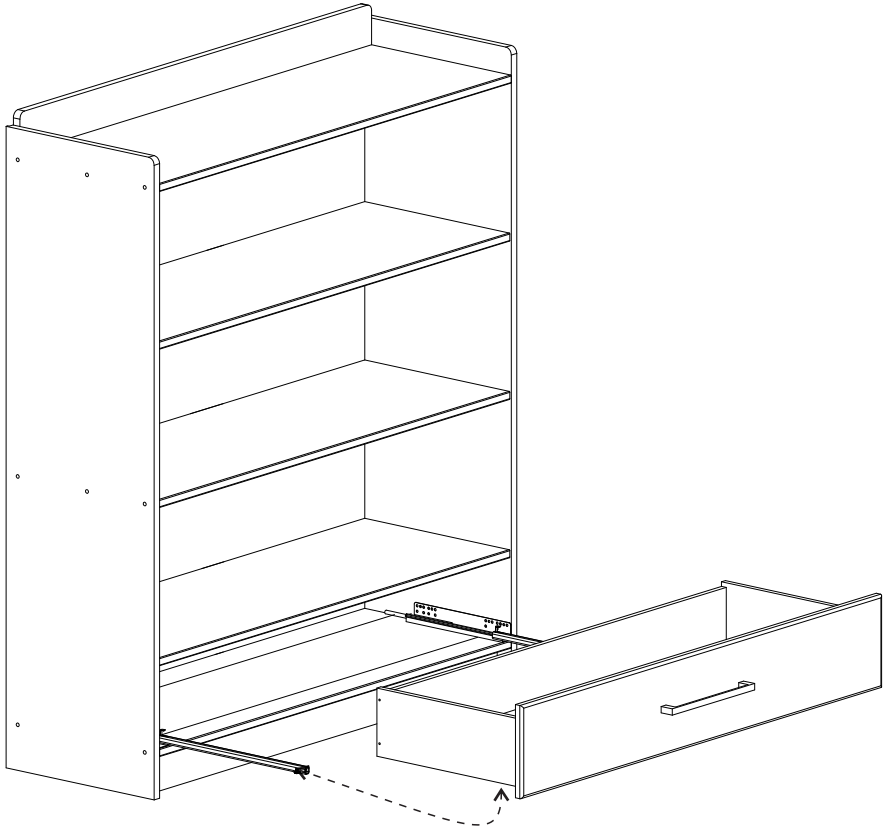


1 x WSD-L und •and•et•y•e•en

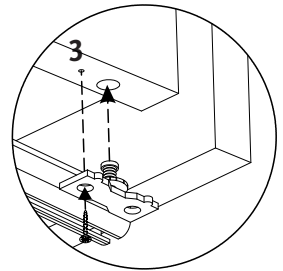
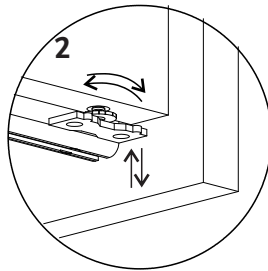
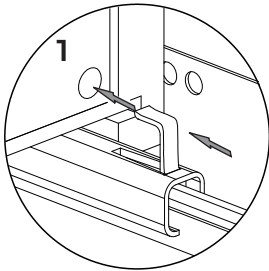
1 x WSD-R und •and•et•y•e•en

4 x VCS 6,2/9





2 x VS 3,5/16

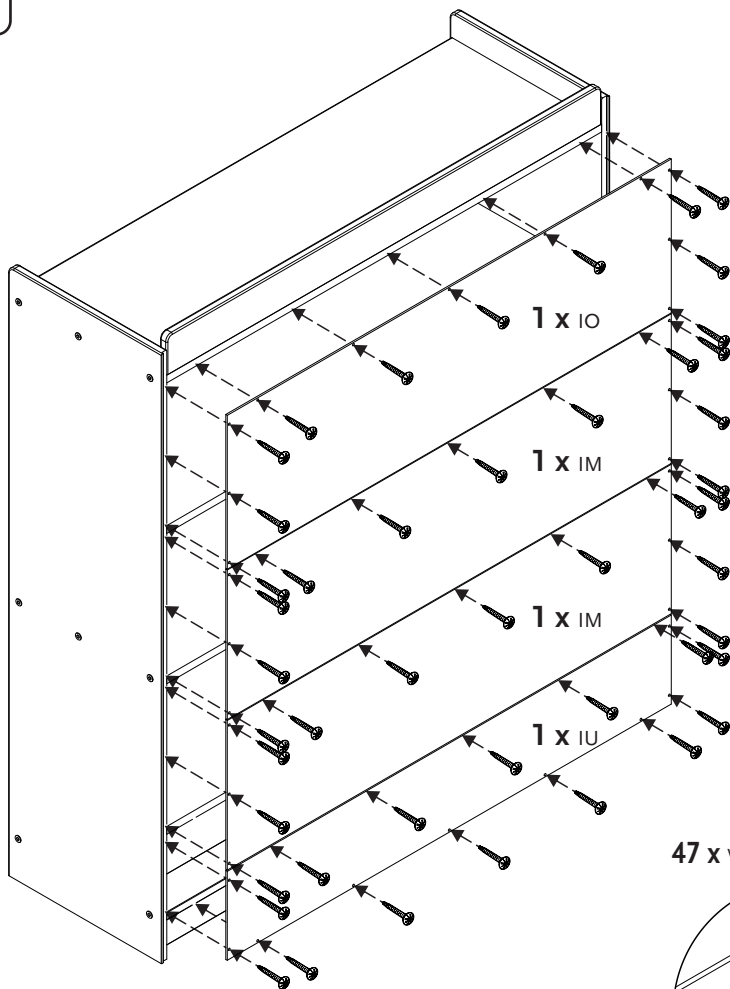


- ! • Zuerst werden die Schubkästen eingestellt. Erst nachher werden die Führungen mit den 3/16 Schrauben befestigt.
- Please adjust the drawers first. Then, fix the slide with the 3/16 screws.
- Réglez premièrement les tiroirs et seulement après fixez les coulisses avec les vis 3/16.
- Primeramente se reglan los cajones. Sólo después de este hecho van de fijarse correderas con tornillos de 3/16.
- Prima regolare i cassetti. Dopo, fissare le guide con viti da 3/16.
- Eerst de laden afstellen. Dan de geleiders met schroeven van 3/16 vastmaken.

**Achtung • Warning • Attention • Atención • Attenzione • Let op**

- Schrauben Sie die Rückwand erst an, nachdem Sie sich davon überzeugt haben, dass das Standregal im rechten Winkel montiert ist.
- Screw the back panel only after having convinced yourself that the standing shelf is assembled in a right angle.
- Serrer les vis du panneau arrière seulement après vous avoir convaincu que l'étagère bibliothèque est montée à angle droit.
- Fijan la parte detrás de la cómoda con tornillos sólo después de que se han asegurado Uds que esta es montada en ángulo derecho.
- Fissare la parte posteriore del fasciatoio con viti dopo che vi siete assicurati che questo sia assemblato in angolo retto.
- Schroef het achterkant van de kast nadat u gecheckt heeft dat deze in een rechte hoek gemonteerd is.

17



47 x VR 4/17

